

GAZETA TRANSILVANIEI.

REDACTIUNEA ȘI ADMINISTRATIUNEA:
BRAȘOVÛ, plașa mare Nr. 22.

„GAZETA“ IEȘE ÎN FIECARE ȚI.

Pe unu an 12 flor., pe șese luni 6 flor., pe trei luni 3 flor.

România și străinătate:

Pe unu 40 fr., pe șese luni 20 fr., pe trei luni 10 franci.

ANULU L.

SË PRENUMERĂ:

la poște, la librării și pe la dd. corespondenți.

ANUNȚIURILE:

Oserii 6 armoni și timbru de 30 cr. v. a. pentru fiecare publicare

Scrisorile nefrancoate nu se primesc. — Manuscrisurile nu se returnează.

N^o 90.

Vineri, Sâmbătă 25 Aprilie (7 Maiu).

1887.

BrașovÛ, 24 Aprilie 1887.

Mâne, Sâmbătă 25 Aprilie (7 Maiu), se întrunesc în Sibiu conferența generală a delegaților aleși și trimiși acolo de alegătorii poporului român din Transilvania, Bănat și Ungaria.

Mâne fii aleși ai aceleași scumpe mame, ai națiunii române, își dau frățescă întâlnire pe malurile Cibinului, trimiși fiind, ca în obștească adunare să împărtășească suferințele multă cercatului nostru popor român și să chibzuiescă căile ce trebuiesc bătute și mijlocele legale ce trebuiesc folosite și în viitor pentru îmbunătățirea sortii lui, pentru realizarea drepturilor lui aspirațiunii.

Delegații poporului român ce se întrunesc în conferența de mâne au cu atât mai grea răspundere de atitudinea ce o vor observa și de hotărârile ce le vor lua, cu cât acum se întrunesc pentru cea din urmă dată după unu periodu parlamentar de trei ani, și vor trebui să treacă cinci ani de aci înainte, pentru ca erăși să-și dea frățescă întâlnire aleși poporului român, cari sunt chemați și au sânta datoriă a se jertfi luptându pentru fericirea lui.

Poporul român așteptă dela trimișii săi în cetatea Cibinului, ca în toți să bată aceeași inimă românească și, avându necurmatu înaintea ochilor sufletesci tristul tablou al păsurilor, durerilor și suferințelor lui, pricinuite de neșfirșitele ilegalități, nedreptăți și asupriri, ce le îndură din partea adversarilor săi dela putere, să fii uniți în cugete și în simțiri, și să lucreze cu strămoșească însuflețare, căci e vorba de cele mai vitale interese naționale, de viitorul poporului român din acestu stat, de existența lui ca națiune românească, cu viață românească și cu graiu românesc.

Salutându conferența, dorim ferbinte, ca peste lucrările ei să se reverse binecuvântarea Dumneșească și hotărârile salutare, ce le va lua în stinsă unire, cu credință tare și nestrămutată în viitorul poporului român, să ducă prin sincera lor eșecutare la îndeplinire dreptele aspirațiuni ale poporului român în acestu stat, spre fericirea lui și a patriei!

Ungurii și conferența din Sibiu.

Epilogu la articolul lui „Koloșvar“ dela 30 Aprilie a. c.

Amu răspuns, în articolul din numerii premergători, diarului unguresc din Clușiu „Koloșvar“ la teoriile de naționalitate, egalitate, libertate și frățietate, ce le desvôltă în ajunul conferenței noastre electorale românești; amu răspuns, credem, destul de lămurit și cu dovezi puternice, der amu păstrat totodată și calmul și serioșitatea de care trebuie să se conducă publicistul conscientios, când este vorba de binele popórelor acestei patrie și de buna înțelegere între ele, de aceea n'amu voit să slăbim puterea dovedilor noastre, aducându înainte și pasagele finale ale articolului din „Koloșvar“, cari nu se țin de obiectu, der sunt o probă mai multă despre sentimentele, ce le nutresc Ungurii guvernamentali din Clușiu față cu poporul român. Etă cum își dă expresiune sentimentelor sale „Koloșvar“, după ce vorbește de eventualitatea, că conferența din Sibiu va cere din nou restabilirea autonomiei Ardélului:

„Posibilu, ție elu, că Românii vor decide astfel; această este treba delegaților și va fi o dovédă a minorității lor politice... (Urmeză o frasă neînțeleasă)... Se pôte că vor da expresiune la ceea ce simte poporul român și atunci vor merge pe drumul drept; posibilu însă, că vor exprima numai visurile lor proprii și închipuirile lor politice false, și vor face astfelu nume rău cetățenilor, cari vorbesc limba românească. Alăta e sigur, că Românimea însăși pentru aceea va lucra și

de aci încolo numai așa, cum simte. Acestu popor blând, îngăduitor și ascultător, care, decă a și fost rău, numai agitatorii l'au făcut rău, va alege, cum a făcut până acuma, deputați dietali, va sci să onoreze în domniul lui de pământu inteligența și veda posesiunii, va stima pe mai marele său, decă va afla la densul dreptate și echitate și, în consciința imboldului lui natural, sciind că fii unei patrii sunt avisați în laptele și sentimentele lor la sprijinire reciprocă, nu caută să distrugă statul ungar, mama noastră comună.

Este calmu, este serioșitate, este cinste și omenia în aceste afirmări ale fôiei clușiane? Cred că dela „Koloșvar“, că ne aflăm încă totu în timpul iobăgiei, ca să și bată jocu de poporul nostru, să atribue „birtokoș“-ilor ungar, ale căroru moșii sunt datore vândute lictelor evreesci din tôte părțile, chiamarea de a fi conducătorii poporului nostru și în viitor, cum a fost spre cea mai mare a lui nenoroșire în timpul feudalismului, și să îndrepteze pe blândul și ascultătorul popor român la solgăbirii unguresci, ca să afle la ei dreptate și echitate?

Nu merită însă insulta, ce o face „Koloșvar“ poporului român și conducătorilor lui naturali, de a fi respinsă cu argumente. În casul de față, disprețul este cel mai puternic argument, ce se potrivește cu dispozițiunile sufletesci ale celor dela fôia clușiană, cari în patima lor uită tôte regulele buneii cuviințe.

Nu mai despre unu lucru voim să-l mai facem atentu pe „Koloșvar“. Înainte de pasagiul ce l'am citat mai sus din articolul său destu amintit, „Koloșvar“ ție:

„Din parte-ne presimțim, der nu scim, ce vor hotări Românii la Sibiu! Alăta este însă sigur, că aceste conferințe vor avé în veci o influință stricăciôsă asupra poporului român, decă între drepturile ce le pretind, Românii vor amesteca drepturile cetățenesci cu cele de natura dreptului public.“

Așadér „Koloșvar“ recunoșce clar și limpede, că decisiunile conferinței din Sibiu pot avé chiar o influință pe veci asupra poporului român. Prin această „Koloșvar“ recunoșce, că poporul român, cel blând și ascultător, nu este și nu pôte fi nepăsător față cu cele ce se vor decide în Sibiu.

Cum vine der același „Koloșvar“, ca să susțină cu câteva rânduri mai jos, că poporul românesc nu vré să scie de ceea ce se hotărășce la Sibiu și că va asculta numai de „birtokoș“-ii și de solgăbirii ungar?

Nu cumva prin asociațiunea ideilor, lui „Koloșvar“ i s'a înfășiat înaintea spiritului său tabloul viitorilor alegeri dietale, când birtokoșii și solgăbirii cu gendarmii și cu honveții unguresci vor tiri pe bietul popor la urna „dreptății“ și „echității“ d-lui Tisza?

Cum pôte pretinde „Koloșvar“, ca cineva să ia în considerațiune cele ce le sfătuesce elu, decă elu însuși nu scie ce vorbește și decă însuși are mai mult lipsă de sfat și de proptea ca să nu se răstorne peste cap?

Pe lângă atăta răutate, încă și atăta gugușmăniă: asta-i prea mult, d-lor dela „Koloșvar“!

BrașovÛ, 23 Aprilie (3 Maiu) a. c.

Omenii, cari se sustrag datoriilor lor și nu vor să recunoșcă obligamentul ce li se impune în societate de buna cuviință, de onestitate și de respectul cătră ceilalți omeni, își iau de ordinaru refugiul la cele mai nerușinate clevetiri.

Ne pare fôrte rău, că și „Tribuna“ din Sibiu, care ar avé chiamarea a premerge altora cu exemple bune, se pune făr' de nici o șială în rândul acestor omeni.

În locu de a ne răspunde în modu leal și obiectiv la articolul nostru principiar și critic,

provocați prin propagarea principiilor false și prin atacurile ei, „Tribuna“ ne clevetesce.

Nu este pentru prima ôră, că această fôia se acată chiar de persóna mea, care niciodată nu a avutu nimic cu ea, nici nu i-a cerutu nimic, nici nu a imbiat'o cu nimic.

Este această o metodă lipsită de onestitatea, ce se pretinde nu dela unu diaru politicu, ca „Tribuna“, ci și dela celu din urmă membru al societății.

În numărul ei 91 dela 23 Aprilie a. c. „Tribuna“ mă acasă pe mine din nou, că aș fi voit și aș voi din considerațiunii și interese personale să aduc în discreditu înțepinderea „literară“, pe care a inițiat'o ea, și că din asemenea motive m'ășu fi supăratu asupra „grupului de omeni, care a întemeiat'o și o conduce“.

„Tribuna“ îndată la începutu ție:

Chiar mai înainte de a fi apărut „Tribuna“ s'au făcut în colonele „Luminătorului“ și ale „Gazetei Transilvaniei“ ș. c. l. cele mai hotărâte opintiri spre a slăbi încrederea publicului român față cu înțepinderea literară, pe care o inițiasem, și spre a acredita în opiniunea publică română cele mai grave bănueli în ceea ce privește scopurile politice urmărite de noi.

Dacă cei dela „Tribuna“ mai țin la ceea ce va să ție onôre și omenia, atunci îi provocu categoric să-mi arate neamănatu, în care număr al „Gazetei Transilvaniei“ înainte de aparițiunea „Tribunei“ său în care număr după aparițiunea „Tribunei“ am încercat eu să celalți colegi ai mei dela fôia, pe care o conduc acum de apôpe șeș ani, în care număr al „Gazetei“, ție, am încercat noi prin „cele mai hotărâte opintiri“ să aducem în discreditu înțepinderea literară a „Tribunei“. Să 'mi arate în specialu, în care număr înainte de aparițiunea „Tribunei“ am amintit noi măcaru c'unu singur cuvântu de „Tribuna“? Să ne spună, decă întempinarea ce le-am făcut'o la aparițiunea „Tribunei“ (în Nr. 51 alu „Gazetei Transilvaniei“ dela 19 Aprilie st. v. 1884) cu cuvintele: „Felicitându aparițiunea noului diaru dorim din inimă confrăților noștri deplină succesu pe teremul „publicității!““, să ne spună decă această întempinare este discreditarea, de care vorbesc ei? Să-mi arate, în fine, decă omeni cinstiți și de omenia sunt, unde și în care număr al fôiei noastre am polemizat noi vreodată cu „Tribuna“, accentuându interese personale seu particulare, și nu pe basa și pentru apărarea principiilor naționale, ce le profesăm? Să-mi arate această citându pasagele din acel număr!

Dr. Aurel Mureșianu.

SCRIRILE DILEI.

Ni se scrie dela Clușiu, că în cercul electoral al Clușului au fost aleși ca delegați pentru conferența națională generală din Sibiu d-nii: Valeriu Roșescu, preot gr. or., și advocații dr. Aureliu Isac și Iuliu Coroianu; în cercul electoral al Gilăului: Vasiliu Alnășianu, advocat, și Gavrilă Popu, protopop gr. cat.; în cercul electoral al Huedinului: Vasiliu Porușă proprietar, și Andreiu Popu, preot.

—x—

Duminea trecută, îndată după terminarea ședinței alegătorilor partidei maghiare așa ție „liberale“, cari se adunaseră tocmai atunci în Trăcău, lângă Aiud, isbucni focu la casa preotului reformatu de acolo, care ajuat fiind de un vânt puternic luă repede dimensiuni mari. Au ars 58 case împreună cu tôte clădirile din jurul lor, cari împreună se pot socoti în număr de 300. Au cădatu jertfa flăcărilor doi bărbați și două femei; au fost greu răniți 3, ușor răniți 2. Paguba se socotesce cam la 100 de mii fl. Au rămas la sapă de lemn 200 suflete. De observat este, că Trăcăul e un micu orașel aprôpe întregu unguresc, și cu tôte acestea în timpul când ardea s'a săvârșit un fapt,

Cursul la bursa de Viena

din 4 Mai st. n. 1887

Table with financial data for Vienna, including exchange rates for gold, paper, and various bonds.

Bursa de Bucuresti.

Cota oficiala dela 22 Aprilie st. v. 1887.

Table with financial data for Bucharest, including exchange rates for various currencies and bonds.

Cursulu pietei Brasovu

din 5 Mai st. n. 1887.

Table with financial data for Brasov, including exchange rates for various currencies and bonds.

Din ziua de 5 Mai costa in Strada Teatrului Nr. 7

STEFANU BUREȚEA

Unu Kilo carne de vita bine cantaritu 36 cr.

precum si totu felulu de carne cu 4 cr. mai etinu ca in alte macelarii.

Avisu.

De orece numai pana la Sf. Mihaiu a. c. mai portu negoțulu meu, vendu tote marfurile pe jumetate prețulu, multe si sub acestu prețu.

Pentru catu mai numerosa clientela se roga cu tota stima

F. T. WAGNER.

ABONAMENTE

Gazeta Transilvaniei

se potu face cu inceperea dale 1 si 15 ale fiecarei luni, mai usoru prin mandate postale.

Adresele ne rugamu a ni se trimite exactu aratandu-se si posta ultima.

Prețulu abonamentulu este:

Pentru Austro-Ungaria:

- pe trei luni 3 fl. —
„ șese luni 6 fl. —
„ unu anu 12 fl. —

Pentru Romania si strainatate:

- „ pe trei luni 10 franci
„ șese luni 20 „
„ unu anu 40 „

Administrațiunea „Gazetei Transilvaniei.“

Mersulu trenurilor

Valabilu dela 1 Octomvre st. n. 1886.

pe linia Predealu-Budapesta si pe linia Teiușu-Aradu-Budapesta a calei ferate orientale de statu reg. ung.

Large table with train schedules for various routes including Predealu-Budapesta, Teiușu-Aradu-Budapesta, and Budapesta-Aradu-Teiușu.

Nota: Orele de nopte suntu cele dintre liniile grose.